

ČESKOSLOVENSKÝ FILM,  
Požičovna filmov - distr.odbor  
Bratislava, Priemyselná 1

DISTRIBUČNÝ LIST č.104/67  
Dátum premiery: 8.12.1967

E V A N G E L I U M S V. M A T Ú Š A

Taliansky film Piera Paola Pasoliniho

*NEDOB*  
Produkcia a číslo: Talianko 9435  
metráž 3.742m  
čiernobiely  
české titulky  
mládeži neprístupný  
vstupné zvláštne: základné sadzby  
zvýšené o Kčs 1.-

Kópie 35mm kl.-od 8.12.67  
16mm - od 15.12.67

Film sa povoluje premietat  
na rozšírenú premietaciu plochu

Frip.krátky film: ž i a d e n

Filmy P.Pasoliniho majú zpravidla nezvyčajný námet, ako napr. u nás uvedený film "Accattone" a "Mamma Roma". Tentokrát si vybral ako predlohu filmu jedno z evanjelí a na jeho spracovanie zanechal stopy svojho osobitého prístupu.  
Film je vhodný pre II.distribučný okruh.

Autori filmu:

Námet: Pier Paolo Pasolini  
Scenár: Pier Paolo Pasolini  
hudba: archivna  
Kamera: Tonio Delli Colli  
Rézia: Pier Paolo Pasolini

Hrajú: Enrique Irazoqui, Margherita Carusová, Susanna Pasoliniová,  
Marcello Morante, Mario Socrate, Settimio Di Porto. Luigi

SLOVENSKÝ Barbini, Giacomo Morante, Otello Sestili a iní

FILMOVÝ ÚSTAV

SLOVAK FILM  
INSTITUTE

Stručný obsah:

"Evanjelium sv. Matúša" je prepisom náboženského príbehu do ktorého Pier Paolo Pasolini vtláča svoj osobný výklad. V snahe o dialóg medzi marxizmom a kresťanstvom zdôrazňuje postavy z ľudu, hľadá v ich tvárách stopy večnej biedy a prevracia naruby tradičnú ikonografiu do tej miery, že sa mu podarilo poskytnúť "evanjelium", predchutné juhotaliankej miazgou, plné ľudskostou. V ľudovej Márii plachého a pôsobivého pôvabu, v týchto otrhaných a veselých detoch, v tejto Madone predčasne zostálej svetskými strastami, v galérii detílnych záborov rybárov a vojakov, kupcov a farizejov, obetí a katanov je možno jednostajne rozpoznať ozvenu súčasných podmienok alebo živej kultúry...

Film je zobrazením jedného evanjelia - Matúšovho. Nie je to život Kristov, je to evanjelium podľa svätého Matúša, znázornené také, aké je. Pasolini k nemu nepridal jedinú repliku a jedinú neubral. Sleduje rozprávanie a zachováva jeho rozprávačské strihy, ktoré svojou prudkosťou a epičnosťou nadobúdajú až magického kúzla.

P.P.Pasolini sa domnieva, že hrdinom jeho filmu je ako lumpenproletariát, tak Kristus. Avšak prostredníctvom Kristových kázní sa tento lumpenproletariát zapojuje do histórie. Masy, ktoré ho pocúvajú a nasledujú ho, majú politickú váhu a rozhodujú o vývoji dejín vo svojej spoločnosti, i v celej spoločnosti.

Reklamný materiál:

Fotografie, plagát A/1, A/3, diapositívy - budú zaslané krajom.

Maďarský preklad názvu filmu: SZENT MATEÉ EVANGÉLIUMA

J.Lubina, v.r.

V.Kováčik, v.r.

Bratislava, 14.11.1967